

【表紙】

【提出書類】 変更報告書No.16

【根拠条文】 法第27条の25第1項

【提出先】 関東財務局長

【氏名又は名称】 光通信株式会社 代表取締役 高橋 正人

【住所又は本店所在地】 東京都豊島区西池袋一丁目4番10号

【報告義務発生日】 令和6年11月15日

【提出日】 令和6年11月22日

【提出者及び共同保有者の総数（名）】 4

【提出形態】 連名

【変更報告書提出事由】 株券等保有割合の1%以上増加、単体株券等保有割合の1%以上増加

第1【発行者に関する事項】

発行者の名称	株式会社翻訳センター
証券コード	2483
上場・店頭の別	上場
上場金融商品取引所	東京証券取引所

第2【提出者に関する事項】

1【提出者（大量保有者） / 1】

(1)【提出者の概要】

【提出者（大量保有者）】

個人・法人の別	法人(株式会社)
氏名又は名称	光通信株式会社
住所又は本店所在地	東京都豊島区西池袋一丁目4番10号
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

【法人の場合】

設立年月日	平成22年11月15日
代表者氏名	高橋 正人
代表者役職	代表取締役
事業内容	有価証券の保有管理

【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	光通信株式会社 真船 祥太郎
電話番号	03-5951-3746

(2)【保有目的】

純投資

(3)【重要提案行為等】

--

(4)【上記提出者の保有株券等の内訳】

【保有株券等の数】

	法第27条の23 第3項本文	法第27条の23 第3項第1号	法第27条の23 第3項第2号
--	-------------------	--------------------	--------------------

株券又は投資証券等（株・口）		249,000		
新株予約権証券又は新投資口予約権証券等（株・口）	A		-	H
新株予約権付社債券（株）	B		-	I
対象有価証券カバードワラント	C			J
株券預託証券				
株券関連預託証券	D			K
株券信託受益証券				
株券関連信託受益証券	E			L
対象有価証券償還社債	F			M
他社株等転換株券	G			N
合計（株・口）	O	249,000	P	Q
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	R			
共同保有者間で引渡請求権等の権利が存在するものとして控除する株券等の数	S			
保有株券等の数（総数） （O+P+Q-R-S）	T			249,000
保有潜在株券等の数 （A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N）	U			

【株券等保有割合】

発行済株式等総数（株・口） （令和6年11月15日現在）	V			3,369,000
上記提出者の株券等保有割合（%） （T / (U+V) × 100）				7.39
直前の報告書に記載された株券等保有割合（%）				7.39

（5）【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

年月日	株券等の種類	数量	割合	市場内外取引の別	取得又は処分の別	単価

（6）【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

--

（7）【保有株券等の取得資金】

【取得資金の内訳】

自己資金額（W）（千円）		365,167
借入金額計（X）（千円）		
その他金額計（Y）（千円）		

上記（Y）の内訳	
取得資金合計（千円）（W+X+Y）	365,167

【借入金の内訳】

名称（支店名）	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額（千円）

【借入先の名称等】

名称（支店名）	代表者氏名	所在地

2 【提出者（大量保有者） / 2】

（1）【提出者の概要】

【提出者（大量保有者）】

個人・法人の別	法人(株式会社)
氏名又は名称	株式会社UH Partners 2
住所又は本店所在地	東京都豊島区南池袋二丁目9番9号
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

【法人の場合】

設立年月日	令和2年1月15日
代表者氏名	井上 明怜
代表者役職	代表取締役
事業内容	有価証券の保有管理

【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	光通信株式会社 真船 祥太郎
電話番号	03-5951-3746

（2）【保有目的】

純投資

（3）【重要提案行為等】

--

(4) 【上記提出者の保有株券等の内訳】

【保有株券等の数】

	法第27条の23 第3項本文	法第27条の23 第3項第1号	法第27条の23 第3項第2号
株券又は投資証券等(株・口)	250,600		
新株予約権証券又は新投資口予約権証券等 (株・口)	A	-	H
新株予約権付社債券(株)	B	-	I
対象有価証券カバードワラント	C		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	D		K
株券信託受益証券			
株券関連信託受益証券	E		L
対象有価証券償還社債	F		M
他社株等転換株券	G		N
合計(株・口)	O 250,600	P	Q
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	R		
共同保有者間で引渡請求権等の権利が 存在するものとして控除する株券等の数	S		
保有株券等の数(総数) (O+P+Q-R-S)	T		250,600
保有潜在株券等の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N)	U		

【株券等保有割合】

発行済株式等総数(株・口) (令和6年11月15日現在)	V	3,369,000
上記提出者の株券等保有割合(%) (T/(U+V)×100)		7.44
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		7.44

(5) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

年月日	株券等の種類	数量	割合	市場内外取引の別	取得又は処分の別	単価

(6) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

--

(7) 【保有株券等の取得資金】

【取得資金の内訳】

自己資金額(W)(千円)	376,003
借入金額計(X)(千円)	
その他金額計(Y)(千円)	
上記(Y)の内訳	
取得資金合計(千円)(W+X+Y)	376,003

【借入金の内訳】

名称(支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額(千円)

【借入先の名称等】

名称(支店名)	代表者氏名	所在地

3 【提出者(大量保有者) / 3】

(1) 【提出者の概要】

【提出者(大量保有者)】

個人・法人の別	法人(株式会社)
氏名又は名称	株式会社UH Partners 3
住所又は本店所在地	東京都豊島区南池袋二丁目9番9号
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

【法人の場合】

設立年月日	令和2年2月17日
代表者氏名	井上 明怜
代表者役職	代表取締役
事業内容	有価証券の保有管理

【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	光通信株式会社 真船 祥太郎
電話番号	03-5951-3746

(2) 【保有目的】

純投資

(3) 【重要提案行為等】

--

(4) 【上記提出者の保有株券等の内訳】

【保有株券等の数】

	法第27条の23 第3項本文	法第27条の23 第3項第1号	法第27条の23 第3項第2号
株券又は投資証券等(株・口)	151,900		
新株予約権証券又は新投資口予約権証券等 (株・口)	A	-	H
新株予約権付社債券(株)	B	-	I
対象有価証券カバードワラント	C		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	D		K
株券信託受益証券			
株券関連信託受益証券	E		L
対象有価証券償還社債	F		M
他社株等転換株券	G		N
合計(株・口)	O 151,900	P	Q
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	R		
共同保有者間で引渡請求権等の権利が 存在するものとして控除する株券等の数	S		
保有株券等の数(総数) (O+P+Q-R-S)	T		151,900
保有潜在株券等の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N)	U		

【株券等保有割合】

発行済株式等総数(株・口) (令和6年11月15日現在)	V	3,369,000
上記提出者の株券等保有割合(%) (T/(U+V)×100)		4.51
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		3.47

(5) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

年月日	株券等の種類	数量	割合	市場内外取引の別	取得又は処分の別	単価
令和6年9月17日	普通株式	500	0.01	市場内	取得	

令和6年9月17日	普通株式	100	0.00	市場外	取得	1,813
令和6年9月18日	普通株式	100	0.00	市場外	取得	1,830
令和6年9月19日	普通株式	300	0.01	市場内	取得	
令和6年9月20日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年9月20日	普通株式	100	0.00	市場外	取得	1,875
令和6年9月24日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年9月25日	普通株式	200	0.01	市場内	取得	
令和6年9月26日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年9月27日	普通株式	200	0.01	市場内	取得	
令和6年10月2日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年10月3日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年10月7日	普通株式	200	0.01	市場内	取得	
令和6年10月8日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年10月15日	普通株式	400	0.01	市場内	取得	
令和6年10月16日	普通株式	300	0.01	市場内	取得	
令和6年10月17日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年10月21日	普通株式	200	0.01	市場内	取得	
令和6年10月22日	普通株式	400	0.01	市場内	取得	
令和6年10月23日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年10月24日	普通株式	1,300	0.04	市場内	取得	
令和6年10月25日	普通株式	600	0.02	市場内	取得	
令和6年10月28日	普通株式	300	0.01	市場内	取得	
令和6年10月28日	普通株式	100	0.00	市場外	取得	1,936
令和6年10月29日	普通株式	300	0.01	市場内	取得	
令和6年10月29日	普通株式	100	0.00	市場外	取得	1,937
令和6年10月30日	普通株式	400	0.01	市場内	取得	
令和6年10月31日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年11月1日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年11月5日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年11月6日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年11月7日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年11月8日	普通株式	100	0.00	市場内	取得	
令和6年11月11日	普通株式	700	0.02	市場内	取得	
令和6年11月12日	普通株式	400	0.01	市場内	取得	
令和6年11月13日	普通株式	1,300	0.04	市場内	取得	

令和6年11月14日	普通株式	700	0.02	市場内	取得	
令和6年11月15日	普通株式	5,600	0.17	市場内	取得	

(6) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

--

(7) 【保有株券等の取得資金】

【取得資金の内訳】

自己資金額(W)(千円)	284,239
借入金額計(X)(千円)	
その他金額計(Y)(千円)	
上記(Y)の内訳	
取得資金合計(千円)(W+X+Y)	284,239

【借入金の内訳】

名称(支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額(千円)

【借入先の名称等】

名称(支店名)	代表者氏名	所在地

4 【提出者(大量保有者) / 4】

(1) 【提出者の概要】

【提出者(大量保有者)】

個人・法人の別	法人(株式会社)
氏名又は名称	株式会社エスアイエル
住所又は本店所在地	東京都豊島区南池袋二丁目9番9号
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

【個人の場合】

生年月日	
職業	
勤務先名称	
勤務先住所	

【法人の場合】

設立年月日	令和2年6月19日
代表者氏名	井上 明怜
代表者役職	代表取締役
事業内容	有価証券の保有管理

【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	光通信株式会社 真船 祥太郎
電話番号	03-5951-3746

(2) 【保有目的】

純投資

(3) 【重要提案行為等】

--

(4) 【上記提出者の保有株券等の内訳】

【保有株券等の数】

	法第27条の23 第3項本文	法第27条の23 第3項第1号	法第27条の23 第3項第2号
株券又は投資証券等(株・口)	52,100		
新株予約権証券又は新投資口予約権証券等 (株・口)	A	-	H
新株予約権付社債券(株)	B	-	I
対象有価証券カバードワラント	C		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	D		K
株券信託受益証券			
株券関連信託受益証券	E		L
対象有価証券償還社債	F		M
他社株等転換株券	G		N
合計(株・口)	O 52,100	P	Q
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	R		
共同保有者間で引渡請求権等の権利が 存在するものとして控除する株券等の数	S		
保有株券等の数(総数) (O+P+Q-R-S)	T		52,100
保有潜在株券等の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N)	U		

【株券等保有割合】

発行済株式等総数(株・口) (令和6年11月15日現在)	V	3,369,000
上記提出者の株券等保有割合(%) (T/(U+V)×100)		1.55
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		1.55

(5) 【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】

年月日	株券等の種類	数量	割合	市場内外取引の別	取得又は処分の別	単価

(6) 【当該株券等に関する担保契約等重要な契約】

--

(7) 【保有株券等の取得資金】

【取得資金の内訳】

自己資金額(W)(千円)	0
借入金額計(X)(千円)	
その他金額計(Y)(千円)	
上記(Y)の内訳	令和4年1月11日付吸収分割にて、光通信株式会社より52,100株を承継
取得資金合計(千円)(W+X+Y)	0

【借入金の内訳】

名称(支店名)	業種	代表者氏名	所在地	借入目的	金額(千円)

【借入先の名称等】

名称(支店名)	代表者氏名	所在地

第3 【共同保有者に関する事項】

該当事項なし

第4 【提出者及び共同保有者に関する総括表】

1 【提出者及び共同保有者】

- (1) 光通信株式会社
- (2) 株式会社UH Partners 2
- (3) 株式会社UH Partners 3
- (4) 株式会社エスアイエル

2 【上記提出者及び共同保有者の保有株券等の内訳】

(1) 【保有株券等の数】

	法第27条の23 第3項本文	法第27条の23 第3項第1号	法第27条の23 第3項第2号
株券又は投資証券等(株・口)	703,600		
新株予約権証券又は新投資口予約権証券等 (株・口)	A	-	H
新株予約権付社債券(株)	B	-	I
対象有価証券カバードワラント	C		J
株券預託証券			

株券関連預託証券	D		K
株券信託受益証券			
株券関連信託受益証券	E		L
対象有価証券償還社債	F		M
他社株等転換株券	G		N
合計(株・口)	O	703,600	P
信用取引により譲渡したことにより 控除する株券等の数	R		
共同保有者間で引渡請求権等の権利が 存在するものとして控除する株券等の数	S		
保有株券等の数(総数) (O+P+Q-R-S)	T		703,600
保有潜在株券等の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L+M+N)	U		

(2) 【株券等保有割合】

発行済株式等総数(株・口) (令和6年11月15日現在)	V	3,369,000
上記提出者の株券等保有割合(%) (T/(U+V)×100)		20.88
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		19.85

(3) 【共同保有における株券等保有割合の内訳】

提出者及び共同保有者名	保有株券等の数(総数) (株・口)	株券等保有割合(%)
光通信株式会社	249,000	7.39
株式会社UH Partners 2	250,600	7.44
株式会社UH Partners 3	151,900	4.51
株式会社エスアイエル	52,100	1.55
合計	703,600	20.88